2 Timoti

1 Ji Pol we, ji Yesus Kristus nomo aposel. No
nogo nomo gauwou langa, Itou no ji nere fai-
aita Yesus Kristus bode huwanyanege ngalengade
waha, agenege auma nigei nomo beele baara
tawai waha lenigei nomo bona aposel hangada
hiyainga heigene.
2 Timoti ne yame magana tigini, waha boni ji pas
beha yerege hanini. Jijei Itou ere ebere Anyakaro
Yesus Kristus ngare nere edo ne bodere aau narire
bona augami nironga, ne ono hinoronga huwany-
ate foinga inyi gonga yafau.

Ere hilou beele boya mayau adai higou.

3 Ji yame babai gane nere fanyimu gai tig-
ini, Itou ago langa jijiga uwau langa Itou nomo
haruwe tane, ono wane waha, ji fanyimu onounga
langa Itou nomo haruwe te-teni. Onodu ji yame
huwanyafe langa ji benou isini, ji no ago langa
ji nyabuluwou ete uwau. Onodu saini ji hoonga
bagu ooru bagu hauya boni, ji gai-gai ne boni
ninafe isidu Itou hilobainga tu-tuni.
4 Ji ne agiyote mai waha boni ninafe isidu, ege
neriyedu boni ji edega dewei nomo gaude hina.
5 Ji benou isideni, ne Kristus boni huwanyate
ngalengadena, amina ne name asane Lois, anyane
Yunis ngare huwanyanere ngalengawai fanyimu
onounga la. Ariya, saini ji ne name huwanyate
ngalengawou danga bagu waha boni ninafe isidu,
6 ji ne name ninate jaimu hanehenga, Itou no
toota hinai waha, ono tuwahe ne name agene

auma yafou langa ege danga bagu heigonbona, fai
eeya fu ganga eeya haena dorofe. Saini ji owofe
ne morane langa tafa genenga, Itou no danga ne
toota dorofe hinai waha boni leni.
7 Ne isini, Itou no ere Hauri higai waha, ere
umugemu higei nomo hauri uwa. Hauri waha
ere danga higi bona ono higigonga nere ila gaude
nigei nomo, onodu ere hoyo higonga ere hage
ebere yafou oofa dewei nomo.
8 Onou waha bona, ne ere ebere Anyakaro
nomo beele malalamudu lewei nomo adai mayau
hinou. Onodu ne ji bonahe adai mayau hinou, ji
no nomo dage hiyou fai. Ne Itou nomo danga tedu
bonahe, ne ji ngare gaara hilou beele malalamudu
lewei nomo haruwe langa ou aulau.
9 Itou no ere ege gidu haigedu bona, ere no
nogo nomo fai-aita yafei nomo yaure higaiha. No
ere fanyimu hilobainga ono weyenga ninau isidu
bona yaure higei uwa. Gai aminanga, saini Itou
no dada ete te ono wainga heigei uwa inyi gainga,
no nogo nomo gauwou langa yaure higidu bona,
Yesus Kristus owo langa, no ere bona augami
tuwainga, no ere ono higainga no nogo nomo fai-
aita heigeyeha.
10 Onodu elebe saini beha langa, Yesus Kristus
no ere ege gidu haigou Fai, no malala heigaiha.
Onodu no nomo haruwe langa, Itou nomo aau
warou fere no malala heigaiha. Yesus Kristus no
umei nomo danga usumuwai, onodu no nomo
hilou beele langa, fai-aita oruwanga ono nigi
ganga, nere agenege auma gai-gai inyina waha isi-
iside.
11 No ji hilou beele beha nomo haruwe tei nomo

gau tuna, onou waha bona, no ji Itou nomo beele
malalamudu lewei nomo fai dorofe hangada hi-
bona, no nomo aposel dorofe hangada hiyai, on-
odu nere fai-aita fanyimu Itou gau tuna waha
isisiwou nigei nomo fai dorofe hangada hiyai.
12 Onou waha boni, ji ou waha aule-auleni.
Onou wa, ji waha boni mayau hiyei uwa. Ji
fai no boni huwanyafe ngalengana waha, ji isi
tuweneha. Onodu ji benou isideni, no haruwe ji
owofe langa tafai waha, no edo oofa dewonbona,
onodu waha no gai-gai inyide gonga goi Kristus
nomo Fati anyakaro heigou waha langa edo won-
bona.
13 Ne ji beele hilobainga hinene waha bonahe
ninate isidedu ne beele fanyimu hogo etenga
langa, malalamudu lebonahe, nere fai-aita isisi-
wou nigau. Onou waha bona, ne Yesus Kristus
bonahe huwanyate danga bagu ngalenga wonga,
ne name huwanyate no tu bonahe, fanyimu waha
langa ne nere beele malalamudu lenigau.
14 Hilou beele Itou no ne oofawei nomo owone
langa tafai waha, no dada hilobainga tigini, ne
oofadewau. Onodu Hauri Guuni ere huwanyage
langa inyina waha, no edo haruwe waha langa
hoyo hinona bona.
15 Ne isene, nere Esia prowins langa fai
oruwanga ji awa hiyaneha, onodu Figelus no
Hermogenes ngare fere awa hiyareha.
16 Ji Anyakaro no Onesiforus nomo aita mag-
ana bagu augami nigei nomo boni hauya tuni.
Onesiforus no saini baingaro ji yame huwanyafe
hilobainga ono hayai. Onodu no ji dagou mata
langa yafene waha bona mayau tuwei uwa.

17 No Rom langa maidu bona, ji kuru hiyou
haruwe danga bagu tedu bona, iinga no ji
yeriyaiha.
18 Ji Anyakaro hauya tuni, no edo langa Itou
nomo kot nomo Fati anyakaro langa no bona
augami tuwonbona. Onodu ne tigini benou isi
deni, Onesiforus no Efesus taon langa fere, ji hoyo
hidu haruwe baingaro taiha.

2

Timoti no Yesus Kristus nomo oota fai hilobainga yafona.

1 Ariya, yame magana, ne gai-gai Yesus Kristus
nomo aau warou awa tuwahenga ne dangamu
hinona.
2 Onodu ji beele oruwanga nere fai baingaro
agenege langa malalamudu legenenga ne isene
waha, ne beele waha nere fai Itou nomo beele
danga bagu yaasude waha nigahenga, nere fere
edo nere fai ila isisiwou nigodbode.

3 Ariya ne Yesus Kristus nomo oota fai
hilobainga yafa bonahe, haruwe beha nomo
ou, ere fai ila auleya waha bagu gaara aulau.
4 Ne oota fai nebere onowou boni isini. Saini
nere oota fai nebere haruwe tede waha, nere
haruwe hogo fere-fere ila bagu arotenga ada
yaasu-yaasude. Nere oota fai nebere haruwe
hilobainga wahanga te-tede, ono wogunga nere
nebere mora bagu no edo nebere haruwe gau
tuwona bona.
5 Ariya fai no feiya guruwou langa guriyena
waha, no feiya guruwei nomo nuuni beele oojo

wona bona. Uwa wonga, fai no amugedu heigena
waha nomo toota ada tonbona.
6 Ariya fai no haga langa da tatari bona, haruwe
danga te bona oofana waha, no haga waha nomo
da matau nere fai ila amuge nigidu elegonbona.
7 Ne ji beele leni beha bonahe ninate isau, ono
wahenga Anyakaro no ne name ninate fokomu
hanonga, ne beele beha nomo hugu oruwanga
isau ganga.
8 Ne gai-gai Yesus Kristus bonahe ninate isau,
no umedu bona ege jayaiha, no King Devit nomo
ganemuha fai, ji hilou beele langa malalamudu
le-leni dorofe.
9 Ariya ji hilou beele beha malalamudu lege-
nenga, hugu waha langa fai nere, ji fai inyaba
dorofe yeriyedu bode, nere ji ou hogo fere-fere
hibode dagou mata langa tafa hihide. Onode
waha, Itou nomo beele no dagou ada inyonbona.
10 Onou waha boni, ji nere fai-aita Itou no nogo
nomo bona hangada nigai waha edo hoyo nigei
nomo boni, ji yame huwanyafe dangamudu, ou
waha oruwanga auleni. Ji nere fere agenege
auma Yesus Kristus langa inyina waha tedu bode,
nere no ngate gai-gai yafa dewodbode waha boni
gau hina.
11 Ere beele beha boya edo huwanyage ngalenga
dewonbona.
“Ere no ngate ngalenga umeyeha wonga,
ariya ere fere no ngate agege auma yafo boya.
12 Ariya ere danga bagu yafa boya,
ou oruwanga aulei mata woya wa,
ere fere no ngate king yafo boya.
Ariya ere no moge tuwei mata woya wa,

no fere ere moge higonbona.
13 Ariya ere no oojo tuwei nomo beele baara taudu,
ebere beele waha ada oojo woya wa,
Itou no beele lewai wahanga, oojo wonbona.
No nogo nomo beele, ada ubulumu wonbona.
Gai uwanga uwa."

Timoti no Itou nomo haruwe fai tigini heigei nomo, haruwe danga bagu tona.

14 Ne gai-gai fai-aita beele beha bode ninanege isei nomo hoyo nigau. Onodu Itou ago langa nere dada mene-mene ewe bode beele langa adai wara woguga bona, beele danga bagu lenigau, adadu, ebere fanyige langa unyinege adoha waha nigei nomo. Beele benouha waha no fai ete hoyo tuwei nomo edo uwa. Nere fai iside wahanga nebere yafou inyabamu nagi-nagina.

15 Ne haruwe fai tigini heigei nomo haruwe danga bagu tahenga, Itou no ne name haruwe bona gau tuwonbona. Ono wonga, ne no ago langa mayau uwau, ne Itou nomo beele ngalenga waha malalamudu lewau ganga.

16 Ariya ne beele kejiwe hogo fere-fere nere Itou nomo ninau oojo wegu uwa waha moge nigau. Nere beele onouha waha nere fai hanigedu, Itou moge tuwei nomo jala langa gai goinga wonbona.

17 Beele onouha waha, no ju inyaba nere fai-aita inyabamu nigei nomo dorofe gai anyakaro heigonbona. Nere fai beele onouha le-lede waha nebereha nga wa, Himenus, Filetus ngare.

18 Nere nga, ngalenga beele nomo jala awareha, taate bodere nere benou le-ledere, "Ere matmat

langa amina gidu jayeyeha, waha boya ere iinga
gonga ege ada jayo boya." Beele waha langa nere
fai-aita ila nebere huwanyanege ngalengawou in-
yabamu nagi-nagide.
19 Onou wa, Itou no nomo sios atei nomo auuma
amina danga bagu tawaiha, onodu auuma waha
no danga bagu otona. Onodu bona no auuma
waha langa beele benou yeregai, "Anyakaro no
nogo nomo fai-aita bona iside nigina". Onodu no
beele beha fere yeregai, "Nere fai-aita oruwanga
Anyakaro nomo unyi tane waha, nere fanyimu
tigini uwa waha moge tuwode."
20 Ariya mata anyakaro ete langa, haaya ila
gol langa ila silwa langa ila oula langa ati bode,
ila nauge langa salu nigane. Ariya ila haruwe
hilobainga onowei nomo, ila haruwe hogo fere-
fere kejiwe onowei nomo.
21 Onou waha bona, fai ete nomo ago auma
yafou langa fanyimu inyaba uuludu bona, Itou
ago langa jijiga uwau heigei mata wona wa, no
haaya haruwe gai hilobainga tonbona dorofe ya-
fonbona. No Itou nomo fai tigini yafa bona, no
edo nomo Anyakaro hoyo tuwonbona. No haruwe
hogo fere-fere tei nomo haiya wonbona.
22 Onou waha bona, ne gauwou inyaba hogo
fere-fere, nere fai giila nebere huwanyanege
langa heige-heigena waha moge nigau. Onodu
bonahe ne fanyimu tigini waha, Itou boya
huwanyage ngalenga dewei nomo fanyimu
bagu, nere ila gaude nigei nomo fanyimu bagu,
huwanyage foinga inyei nomo fanyimu bagu,
elegou haruwe tau. Ariya ne fai-aita Itou ago
langa jijiga uwaunga uwau, nere Itou unyi isou

bode, nere Anyakaro unyi langa hauya bode
yafade waha bagu, tere oruwanga fanyimu waha
ono wagu.
23 Onodu ne fai isou hilou uwau waha nebere
beele nyabuluwou kejiwe lede waha bonahe
agene kuli adai tafau. Ne isini, beele onouha waha
no ewe beele langa warawei nomo, beele langa
honggoro guruwei nomo wahanga heigemu-
heigemuna.
24 Onodu, Anyakaro nomo haruwe fai no beele
langa adai wara bona, adai honggoro wona. No
fai oruwanga fanyimu hilobainga wahanga ono
nigona. Ariya fai nere feeto tuwei mata wogunga,
no nomo houmu mayou ilei bona, no fanyimu Itou
gau tuna waha, nere fai-aita isisiwou nigei nomo
jala hilobainga kuru wona.
25 No haruwe foinga te bona, fai beele feiyade
waha nebere ninanege tiginimu nagona. No onou
onowei mata wonga, Itou no nere hoyo nigonga,
nere huwanyanege ubuludu bode, beele ngalenga
bode isou hilou tode rute.
26 Ariya, Satan no ono nigonga nomo beele
oojowei nomo bona, nomo hagoma langa elege
nigai. Onou wa, nere ngalenga beele waha bode
isi bode wonga, nere nebere ninanege ege foo
wonga, Satan nomo hagoma awadu bode nere
edegawou langa yafodbode.

3

Fati usuwou nomo saini langa, fai nere fanyimu inyaba ono wodbode.

1 Onou wa, ne benou isau, fati usuwou nomo
saini langa, ou inyaba gai baingaro heigodbode.

2 Fai nere nage bodenga gau nigi gonga, nere
moni tei nomo gaude nigonbona. Nere nage
nebere unyinege jaimu bode, kejiwe edega
bode, nere honggoro bode, nere ila beele inyaba
lenigodbode. Nere amenege, anyanege gane
nebere beele feiya bode, nere fai-aita fanyimu
hilobainga ono nigide waha bode, hilobainga
ada nigodbode. Nere Itou nomo onowou moge
tuwobode.
3 Nere ila nebere ilibanege gane yafei nomo
ada isodbode, onodu saini nere honggoro wode
wa, nere nebere honggorowou karu nagei nomo
jala uwau. Nere fai ila beele inyaba lenigodbode.
Nere nebere genege gala nomo gauwou ada oofa
wode, onodu nere wara bode fai kejiwe inyabamu
nigodbode. Nere fanyimu hilou oruwanga bode
honggoro wodbode.
4 Nere nage nebere ilibanege gane inyabamu
nigodbode, ono bode nere fasayadu nere nage
nebere ninanege inyaba oruwanga oojo wod-
bode. Nere nage, ere fai anyakarowou isodbode.
Nere oula beha nomo edegawou fanyimu hogo
fere-fere gaude bode, nere Itou ada gau tuwode.
5 Nere ewe genege gala langanga Itou nomo
onowou oojo bode, nere danga anyakaro, Itou
nomo onowou tigini langa inyina waha, menanga
ada isodbode. Ne fai onouha waha bae nigidu
yafau.
6 Nere fai onouha waha, nere aita ninanege
hilou uwau waha nebere mata jauli huwanya
goyei nomo jala kuru-kurude, onodu bode nere
gelele nigi bode nere nebere ninanege oofa nagi-
nagide. Nere aita waha une baingaro tafane,

onodu nebere nyabuluwou nomo ou nere iside.
Onodu nere nebere huwanyanege no jaidu bona,
fanyimu inyaba hogo fere-fere hugu uwau waha
onowei nomo kuse nigi-nigina.
7 Nere aita waha, nere isisiwou tei nomo gaude
nigi-nigina, onou wa, nere Itou nomo ngalenga
beele waha langa isou tei nomo edo uwa.
8 Amina Janes, Jambres ngare, Moses honggoro
fai tafa tuware, onou dorofenga nere fai fanyimu
onouha ono-onode waha, nere ngalenga beele
waha nebere honggoro fai tafa tuwodbode. Nere
nebere ninanege hilala dewou, nere Itou bode
huwanyanege tigini ngalengawei uwa.
9 Onou wa, nere nebere fanyinege waha no gai
ada anyakaro wona. Nere fai oruwanga nere
nebere fanyinege waha gai dabutayou dorofe
urodbode, amina nere fai Janes, Jambres ngare
neire dabutayou fanyimu urane dorofe.

*Timoti no Itou nomo beele danga bagu yaasu-
wou.*

10 Onou wa ne ji ngare yafare, onodu boni ji nere
fai-aita fanyimu Itou no gau tuna waha isisiwou
nigene waha ji yame fanyife ne isene. Onodu
fanyimu ji gologene waha nomo hugu oruwanga
tigini ne isi gene. Ne benou isau, ji Itou boni
huwanyafe danga bagu ngalenga ganga, ji gai-gai
yame huwanyafe dangamudu haruwe te boni, ji
nere ila gaude nigi boni, ji danga bagu oto boni ou
aule-auleni.
11 Ne fai nere fanyimu inyaba oruwanga ono
hiyane waha, ji jimiri oruwanga Antiok langa,
Aikoniam langa, Listra langa aulene waha ne
isini. Nere ji dada gai inyabanga inyaba, taon

waha langa ono hiyane waha ne alai. Onou wa,
Anyakaro no ji ou waha oruwanga langa hoyo
hiyainga ji yafa dewene.
12 Ngalenga tigini, nere fai oruwanga Yesus Kris-
tus fada tudu bode, Itou nomo onowou oojo wode
onode waha, fai nere inyabamu nigodbode.
13 Onodu nere fai inyaba bagu, nere yaawa pro-
fet bagu, nere fai-aita yaawa nigodbode. Onodu
Satan no nere nage fere yaawa nigonga, nere
nebere fanyinege gai inyaba heigonbona.
14 Onou wa, ne beele tedu boni huwanyate
danga bagu ngalengawai waha, danga bagu yaa-
suwau. Ne ere fai-aita bagu beele isisiwou hineye
waha, ne iside higini.
15 Onodu ne isini, saini ne magana menakele
yafa boni, ne buk Itou nomo beele bagu waha
langa isou tei nomo hugu warene. Nere buk waha
edo ninate hilobainga hini gogunga, ne Yesus Kris-
tus bonahe huwanyate ngalenga wonga, Itou no
ege gidu hainonbona.
16 Itou no nogo nomo Hauri wenga, beele
oruwanga Itou nomo buk langa inyina waha
heigemuwai. Onodu beele waha no, ngalenga
beele isisiwou higei nomo bona, no nere fai-aita
ninanege tigini uwa waha tiginimu nigei nomo
bona, ere ebere golowou tiginimu hagei nomo
bona, Itou ago langa onowou tigini waha isisiwou
higei nomo dada hilobainga tigini.
17 Onou waha bona, beele beha no ere Itou
nomo fai-aita ono higiganga, ere fanyimu
hilobainga oruwanga elegede geyenga, no ere
ono higiganga ere haruwe hilobainga hogo fere-
fere tei nomo haiyaya.

4

Timoti no Itou nomo beele malalamudu lewei nomo danga tafonbona.

1 Itou ago langa, Yesus Kristus ago langa, no fai-
aita oruwanga agenege auma yafade bagu, umeru
wane fere nebere onowou haawe nagonbona, ji
beele danga bagu benou lehinini, Yesus Kristus no
fai-aita oruwanga agenege langa heigedu bona,
no king gai-gai yafonbona,
2 onou waha bona, ne nomo beele malalamudu
lewei nomo danga tafau. Edo fai nere beele isei
nomo haiya wane yo, nere haiya wegu uwa yo,
ne gai-gai Kristus nomo beele malalamudu lewei
nomo danga tafau. Ne nere beele huwanyanege
warei nomo bagu, nere jaimu nigonga huwanya-
nege ngalenga wonga, Itou nomo fanyimu oojo
wodbode waha danga bagu lenigau. Onodu ne
gai-gai, nere foinga ono nigi bonahe, fanyimu Itou
gau tuna waha isisiwou nigidewau.
3 Isau. Iinga gonga nere fai ege beele tigini
waha isei nomo ada gau nigona. Nere nebere
agenege kuli beele hogo fere-fere isei nomo gau
nigonbona, ono bode nere beele hogo fere ete isei
nomo gau nigina waha, isisiwou nigei nomo bode
fai baingaro hanigobode.
4 Onou bode, nere beele ngalenga moge tu-
bode, aasa hogo fere-fere ewe waha, agenege kuli
tafadu aagu wodbode.
5 Onou wa, ne nage gai-gai ninate foowou. Ne ou
jimiri bagu aulau. Ne fai-aita hilou beele malala-
mudu lenigei nomo haruwe tau. Ne fai-aita hoyo

nigei nomo haruwe bagu, onodu ne haruwe waha tigini tau.

Pol no umonbona jugu waiha.

6 Ne isini, ji elebe umoni juguni, ono wehenga yame ganefe wain Itou toota tu-tude dorofe feu wonbona. Ji yame goyei nomo saini jugu waha.
7 Ji danga bagu agege auma yafou nomo, feiya guruwou hilobainga langa guriyeneha. Onodu ji Itou boni huwanyafe ngalengawou yaasudu, elebe ji haawe langa heigene.
8 Elebe fai no feiya guruwou langa guriyedu, amugou heigena waha nomo agou itari hiyaha inyina. Agou waha no benou. Anyakaro no ji fai tigini hiyonbona. No fanyimu tigini wahanga oojo bona, fai-aita nebere onowou haawe nagi-nagina, onodu no nomo kot nomo Fati anyakaro langa, no ji agou waha hiyona bona. Wa no ji yagenga ada hiyonbona. No fai oruwanga no urodbode gaude nigi ganga, nere no malala heigei nomo itari tude waha fere nigonbona.

Timoti no Pol bagu fasayadu mayonbona.

9 Ne ji bagu fasayadu mayei nomo danga tafau.
10 Isau. Demas no ji awa hiyaiha. No oula beha nomo onowou gaude tuwainga, no Tesalonaika taon goyai. Kresens no Galesia prowins langa goi gainga, Taitus no Dalmesia distrik langa goyai.
11 Luk no nogonga ji bagu yafana. Onou waha bona, ne Mak hawahenga ne ngare mayaru. No ji haruwe hoyo hiyei nomo fai hilobainga.
12 Ji Tikikus amina huuru tunanga Efesus goyaha.

13 Saini ne mayau ganga wonga, ji yame saket
ufaro Troas taon langa, Karpus nomo mata langa
awene waha tetamai hayau. Onodu buk fere
elegou. Onodu ne ure dewau, nere buk kaafa
osoko langa atane waha bonahe agene kuli adai
digou.

14 Aleksander no bras langa dada atigou fai,
no ji inyabamude hiyai. Iinga gonga Anyakaro
no fanyimu onowai waha agou, no inyabamude
tuwonbona.
15 Ne fere fai waha bona ure dewau. No ere
ebere beele sei tuwai.

16 Saini amugou langa, ji kot nomo beele agou
gidu letuwene waha, fai ete te no ji ngare otodu
bona no yame beele hoyowei uwa. Fai oruwanga
awa hiyaneha. Ji Itou nere nebere nyabuluwou
bona ninau adai isei nomo boni hauya tuwene.
17 Onou wa, Itou no ji riya hibona, no ji danga
hiyai. Onou bona, ji hilou beele edo langa tigini
malalamudu lewenenga, haiden nere oruwanga
isaneha. Onodu Itou no ji laion nomo hao langa
gidu haifaiha.
18 Onou dorofenga, Anyakaro no ji nere fany-
imu inyaba oruwanga ono hiyode onode waha
langa ege gidu haifedu bona, no ji ono hiyonga
yafade gehenga, haifedu no nomo huuna langa
yafou ha laluwa langa inyina walanga goyon-
bona. Ngalenga. Ere no nomo unyi gai-gai isou
woboya.

Ngalenga.

19 Ne yame kaiyewou Prisila Akwila ngare niri
bonahe, Onesiforus nomo gane bagu nigau.

20 Erastus no Korin taon langa gai yafana. Onodu Trofimus no taura bagu bona, ji no Miletus taon langa awa tunaha yafana.
21 Ne fasayadu mayei nomo danga tafau. Gamaji ne itari gahenga, oto saini bagu karaga saini bagu heigoga.
Yubulus wanga, Pudens wanga, Linus wanga, Klodia wanga, nere Kristen baige gane oruwanga tere kaiye tigou huuru tagane.
22 Anyakaro no edo name anute bagu yafonbona. Onodu no nomo aau warou edo tere oruwanga langa inyonbona.

ITOU NOMO HILOU BEELE
The New Testament in the Ogea language of Papua New Guinea
Nupela Testamen long tok ples Ogea long Niugini

copyright © 2013 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Ogea

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-No Derivatives license 4.0.
You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2016-12-01

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 1 Oct 2024 from source files dated 31 Aug 2023
f639c3d8-02b7-508f-ba13-8a2c18c0e533